

ORDLISTA (UKRAINSKA) – ГЛОСАРІЙ

A-kassa

Страховий фонд з виплат коштів через скорочення/ втрату роботи.

Anställningsbevis

Довідка про працевлаштування

Документ, що містить відомості про ваш робочий час, заробітну плату, відпустки тощо.

Arbetsgivare

Роботодавець

Особа або компанія, яка наймає працівників і платить людям, щоб вони працювали на неї

Arbetsmarknad

Ринок праці

Наявні вакансії та люди, які хочуть працювати за певною професією.

Arbetsmiljö

Робоче середовище

Все, що впливає на вас на роботі, як-от рівень шуму, освітлення, обладнання чи стрес.

Arbetstagare

Працівник

Особа, якій платять за роботу.

Arbetsstid

Тривалість часу, який ви працюєте в день або тиждень (часто вказується у відсотках від повного робочого тижня).

Avtal

Угода (усна або письмова) між людьми або у компаніями.

Deltid

Неповний робочий день

З точки зору роботи це означає менше, ніж робота на повний робочий день, навантаження (наприклад, 75% або 30 годин на тиждень).

Facket

Профспілка

Представляє працівників, які мають однакову роботу, працюють в тій же галузі або мають однакову кваліфікацію.

Fackligt ombud

Представник профспілки

Хтось, хто може відповісти на запитання щодо профспілки або допомогти вам, якщо ви хочете приєднатися до профспілки.

Förtroendevald

Особа, яку обирають колеги та члени профспілки, щоб та виступала від імені усієї групи.

Heltid

Повна зайнятість

З точки зору роботи, це означає приблизно вісім годин на день або 40 годин на тиждень.

Jobba vitt

Виконувати роботу, за яку і працівник, і роботодавець сплачують податок.

Jobba svart

Виконувати роботу, за яку ані працівник, ані роботодавець не сплачують податок.

Kollektivavtal

Колективний договір

Угода для всіх працівників на робочому місці або в одній галузі.

Månadslön

Заробітна плата

Гроші, які працівник заробляє щомісяця.

Pension

Пенсія

Гроші, які отримують літні люди, коли перестають працювати (тобто виходять на пенсію).

Referens

Рекомендатор

Хтось, хто знає вас і може сказати, наскільки добре ви працювали на попередній роботі.

Timlön

Погодинна оплата праці

Гроші, які ви заробляєте за годину праці.

Tjänstgöringsgrad

Робочі години - може бути повний робочий день, неповний робочий день тощо.

Tystnadsplikt

Професійна таємниця або обов'язок не розповідати стороннім людям будь-яку інформацію, пов'язану з роботою.

Validering

Переклад вашої освіти, навчання та досвіду на шведську систему.

Vikariat

Коли хтось замінює колегу, що хворіє, знаходиться у відпустці по догляду за дитиною тощо.

Yrke

Професія

Робота, для якої вам потрібна певна підготовка або освіта, наприклад, водій автобуса чи медсестра.